II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 27. januar 1997

om bemyndigelse af Finland til at yde visse former for støtte for grøntsager samt blomster og planter

(Kun den finske udgave er autentisk)

(97/128/EF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til akten vedrørende Østrigs, Sveriges og Finlands tiltrædelse, særlig artikel 140, og

ud fra følgende betragtninger:

Efter ovennævnte artikel tillader Kommissionen Østrig, Sverige og Finland at yde visse former for støtte som nævnt i bilag XIV til tiltrædelsesakten og anfører de indledende støttebeløb samt tempoet for den gradvise nedsættelse heraf: blandt de former for støtte, der er fastsat i nævnte bilag, figurerer supplerende støtte til støtten i artikel 12, stk. 2, i Rådets forordning (EØF) nr. 2328/91 af 15. juli 1991 om forbedring af landbrugsstrukturernes effektivitet [1], senest ændret ved forordning (EF) nr. 2387/95 [2], støtten må dog ikke medføre en forøgelse af den samlede produktionskapacitet og skal ydes inden for individuelle produktionsgrænser, der fastlægges efter proceduren i artikel 29 i forordning (EØF) nr. 2328/91;

den 12. juli 1996 meddelte Finland Kommissionen udkastet til den støtte, som landet agter at yde for grøntsager samt blomster og planter efter ovennævnte bestemmelser;

den pågældende støtte, hvis budgetomkostninger anslås til 22,5 mio. FM om året, og som ydes i form af rentegodtgørelse (5 % for højst 30 år af 70 % af de samlede investeringsomkostninger, men med et loft på 30 % af de samlede investeringsomkostninger) eller kapitaltilskud (højst 30 % af de samlede investeringsomkostninger) for at dække omkostningerne ved udvidelse af anlæg og udgifterne til anskaffelse af nødvendigt materiel til udvidelse af produktionskapaciteten, opfylder betingelserne i bilag XIV til tiltrædelsestraktaten;

den pågældende støtte vil blive ydet under overholdelse af de individuelle grænser, der er fastsat i Kommissionens beslutning K(96) 2876 af 4. december 1996 om forbedring af landbrugsstrukturernes effektivitet i Finland efter forordning (EØF) nr. 2328/91; da støtten er omfattet af et passende system for kontrol af udviklingen i produktionskapaciteten, skulle den ikke medføre en forøgelse af den samlede produktionskapacitet, der blev konstateret i 1994, og er derfor i overensstemmelse med ovennævnte artikel i tiltrædelsesakten; det er dog hensigtsmæssigt, at Kommissionen også informeres om udviklingen i produktionskapaciteten i de pågældende sektorer;

i og med at Kommissionen accepterer de støttebeløb, som Finland påtænker, som indledende støttebeløb, bør der fastsættes et tempo for deres gradvise nedsættelse i årene 1997, 1998 og 1999 og fuldstændig afskaffelse senest den 31. december 1999, i overensstemmelse med bestemmelserne i tiltrædelsesakten, så at der kan foretages de nødvendige tilpasninger af Finlands produktionsstrukturer —

[1] EFT nr. L 218 af 6. 8. 1991, s. 1.
[2] EFT nr. L 244 af 12. 10. 1995, s. 50.

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

De støtteforanstaltninger, som Finland meddelte den 12. juli 1996 for grøntsager samt blomster og planter, tillades.

Maksimumsniveauet for støtten, hvad enten den ydes i form af rentegodtgørelse eller kapitaltilskud, fastsættes således:

— 30 % af de samlede investeringsomkostninger for støtte, der ydes på grundlag af beslutninger, der senest træffes den 31. marts 1997

— 27 % af de samlede investeringsomkostninger for støtte, der ydes på grundlag af beslutninger, der træffes fra den 1. april til den 31. december 1997

— 24 % af de samlede investeringsomkostninger for støtte, der ydes på grundlag af beslutninger, der træffes fra den 1. januar til den 31. december 1998

— 20 % af de samlede investeringsomkostninger for støtte, der ydes på grundlag af beslutninger, der træffes fra den 1. januar til den 31. december 1999.

Støtten afskaffes senest den 31. december 1999.

Artikel 2

I den periode, hvor den i artikel 1 fastsatte støtte ydes, meddeler Finland hvert år Kommissionen produktionskapaciteten for grøntsager samt blomster og planter.

Artikel 3

Denne beslutning er rettet til Republikken Finland.

Udfærdiget i Bruxelles, den 27. januar 1997.

På Kommissionens vegne

Franz FISCHLER

Medlem af Kommissionen